



馮玉蘭夜月泣江舟雜劇

元

撰

明吳興臧晉叔校

第一折

冲末扮馮太守引淨張千丑家童上馮太守云老

夫姓馮名鸞字文翔祖居洛陽人也進士出身

累為郡守今改福建泉州府知府之職前去理任

一明日絕早辭朝今日是個好日辰着夫人同小姐

小舍人先行老夫明日出城家童你跟着夫人路

上小心在意好生看管待我到時開船長行便了  
家童云理會的我同妳妳小姐小舍人照管着行  
李先去催下一隻好船專等老爺到時一同開船  
只個馬太守云張千你跟我往公館中歇息待明  
日辭朝去來下家童云俺老爺去了也我把這行  
李一一收拾下了將這車輛打點的停當只等妳  
妳和小姐小舍人出來時上了車便索出城去這  
早晚妳妳和小姐小舍人敢待來也旦兒扮田夫  
人同正旦馮玉蘭俵兒梅香上正旦云妾身馮玉

蘭是也今年十二歲母親田氏是受過誥封的夫  
人小兄弟憨哥今年七歲還有一個梅香叫做春  
嬌是從幼兒伏侍我的俺父親除福建泉州府知  
府前去理任今日俺這家小前行俺父親待至明  
日辭了朝一同的開船母親家童將行李都收拾  
停當了麼咯上了這車慢慢行咱家童做見科云  
妳妳和小姐小舍人都來了車兒走動些夫人云  
家童仔細看顧行裝也正旦云母親恁孩兒生長  
深閨未嘗見街市上略在這香車內試看一看咱



仙呂點絳脣則見那馬足車塵往來無盡頻詢問何處前津可兀的日遠長安近

混江龍你把那行裝整頓無過是一琴一鶴緊隨身我是個閨中少女更和這堂上慈親着甚的家使奴先教開道路也只爲俺女孩兒不慣出房門你一行行一步步休得辭勞困家童云小姐你則管走路兒

不要管別的事這都是我的干繫兀那前頭的車上掉了我的搭襖我拾起來者正旦唱我這裏叮嚀的

道與你可也要伏侍殷勤

家童云妳妳和小姐小舍人不一時早出的城門了也妳妳敢肚饑了且住一住兒等我買幾個波波來吃咱夫人云家童俺不饑且趨行路程待略下了車上的船那時吃些茶湯兒那正旦云母親說的是唱

油葫蘆休那裏說短論長語話頻

家童云你恁每坐着

車兒自由自在的我從五更鼓起來打點行李走了這半日你便不知饑我可肚裏饑哩正旦唱我須是



有量村又沒個村庄道店好安存只我這知書達禮  
當恭謹怎肯看出乖露醜遭談論他那裏苦厮纏好  
教我越怒嗔我巴不得兩三朝飛到泉州郡可甚的  
沿路只逡巡

家童云這裏到河邊也不是一步的路妳妳你車  
兒裏有甚麼乾糧與我些吃也好天人云俺這車  
兒裏那裏得乾糧來到前面時住一住兒罷正旦  
云母親啣也不必下車兒去就將甚麼茶湯兒來  
與啣吃了再行唱

天下樂啣是個嫩蕊嬌枝一女人俺那家也波尊家  
尊是縉紳生怕失家聲故將饑餓忍暈的呵眉黛顰  
厭的呵神思昏則願駕香車去路穩

家童云好好可早來到河邊也妳妳和小姐小舍  
人且住在這裏等我尋船去來淨扮稍公上云目  
家是個使船的稍公專送這來往客商人等且將  
船隻撐近岸邊看有甚麼人來僱船那家童見科  
云兀那稍公你把那船僱與俺罷稍公云你僱往  
那裏去家童云我僱船往山西去稍公云那裏得

山西的水路家童云兀那船家你聽者俺非是小人家僱你的船隻俺大人是馮太守陞福建泉州府赴任去的止是家小有些行李你若着俺在你船上你那艙裏還好順便帶些私貨是我總承你你還不知哩稍公云這等就般行李請家小上船家童云船家你這船會打勦陡麼稍公云船怎麼會打勦陡家童云你這船開到河心裏弄翻了倒把桅竿直戳下泥裏去這不是打勦陡稍公云多謝你放屁的口說這利市的話家童請夫人正旦

科云妳妳和小姐小舍人船都僱下了行李也搬上船了則請妳妳和小姐小舍人上船你每仔細身上可都有葫蘆麼正旦云要那葫蘆怎的家童云只要有了葫蘆隨他掉在河裏再屍不死正旦云母親和兄弟同上船去來夫人云姐姐你好生看小舍人咱正旦云母親恁孩兒知道夫人同正旦俵兒上船科家童云仔細仔細這性命都在這塊跳板上哩正旦云上的這船來了家童便安排些茶飯來與母親和俺吃用待明朝父親來時便



好開船也夫人云孩兒說的是正旦唱

那吒令俺父親呵待明朝早晨便拜辭也禁門待明  
朝早晨便到來也水濱待明朝早晨便開船也動身  
浙零零風乍生白茫茫波流緊看一派江景悽人

家童云天色將晚俺們早早的歇息了罷正旦唱

鵲踏枝恰纔個日斜曛可又早月黃昏則見那漁火  
孤村罷網收綸掩篷窻且捱過了今宵時分不覺的  
困騰騰越減精神

云母親天色晚了也船上人都歇息去了俺在車

上來一路奔馳好生困倦嗜睡一睡兒咱夫人云  
孩兒說的是俺和你睡些兒咱夫人俵兒梅香家  
童稍公同下正旦做睡科云俺母親和兄弟都夫  
睡了父親又不在此這船舶在河下人又生且又  
野甚麼睡到的我這眼裏也我且披上衣服坐一  
坐咱做打夢科淨扮那老上正旦云呀好是奇恠  
那裏這等鞋底鳴脚步響不由的我這心中不怕  
也唱

後庭花猛聽的響擦擦似有人

帶云我起來試聽咱



早說得我急煎煎怎坐存按不定可不心兒跳  
搵不乾汗淋淋濕滿巾

那老做拏刀入艙正旦做轉

身見驚科唱

荒野外四無隣眼睜睜向誰投遶可憐

嗜婦女們做官的又赤貧止不過影與身再沒甚金  
共銀您何須緊厮跟擋咽喉強劫人好教我哭啼啼  
難理論待向前還倒褪

那老做攔住科正旦做走科唱

青哥兒呀則見他忙將忙將兵刃可教我怎生怎生  
逃遁你若是留得我殘生過幾春我可也答報你深

恩敬似俺嚴親奉侍晨昏不遺辛勤衣進時新食獻  
奇珍情願與你做孩兒左右不離身甘承認

那老做趕殺科下正旦做驚醒科云兀的不說殺

我也呀元來是做的一個惡夢好生不祥這早晚  
方纔半夜也百般的不得天明教我怎麼還睡的

着唱

賺煞百般的盼不到曉雞鳴強搭伏這鮫綃盹水聲  
兒偏傍着孤舟滾滾怕流不盡俺心頭懞懞的悶猛  
想起夢兒中遇見強人尚銷魂帶着滿面啼痕休道



睡眼朦朧不是真

內做雞叫科帶云可早天明了也

唱漸見晨光隱隱

家童上云天明了也叫稍公早些

開船疊在官廳傍邊恐怕老爺將次來也正旦唱移

到這官廳側近

帶云只等俺父親來呵

去向成都

肆裏訪着那個卜錢人

音釋

憨音

連連

透蛆

縉音

暈音

黛音

截音

溫溫

荀切

晉

韻

代

### 第二折

馮太守引張千上詩云安排五馬出京華處處春

風送落花傳話前驅休喝道恐驚林外野人家老

夫馮鸞今往泉州理任辭了朝來早到那河邊了

也張千便與我尋那家小船隻在於何處張千云

理會的你着麼遶着這河邊似篋子一般擗下這

許多的船隻教我那裏尋去這家童也不出來接

我每一接家童同稍公上云我家這個老頭兒這

早晚還不到我是往涯上看一看去咱做見科張

千云兀的不是家童你在那裏要我尋了你這一

日家童云適纔吃了飯我在這船頭上學打拳耍

子張千我家那老頭兒在那裏張千云在那裏不是  
是張千做報科云稟爺尋着船了也這的不是家  
童馮太守云家童船在那裏家童云船在官廳傍  
邊等候着哩馮太守云啓收拾上船去做上船科  
正旦同夫人俵兒梅香上正旦云妾身馮玉蘭同  
母親兄弟等候父親去來做見科母親父親早來  
了也馮太守云夫人我來了也兀那稍公便與我  
開船去稍公云知道只等那船頭上燒了利市紙  
馬分些神福吃得醉飽了便撐動篙來開起船來

扶舵的往裏倒正旦云父親您孩兒昨日先到的  
船上晚間得了一夢十分的凶恠今日行船須索  
仔細也馮太守云孩兒放心夢中之境未可深信  
吉人自有天助稍公乘着這順風拽起篷來老正  
旦云你看纜拽的這篷來須臾間早行了數十里  
水程也唱

正官端正好恰開船擡頭覷早行了數里程途只爲  
一帆風肯把行人助來到這渺渺烟霞處  
滾繡毬蘆花岸如雪堆蓼花灘似錦鋪野鷗閒自來



自去彩雲輕時捲時舒帆影兒蕩碧波櫓聲兒過綠  
浦恰便是走馬般不停不住見白茫茫遠接天隅烟  
光半向江心斂樹色全從水面浮江景也模糊

夫人云老爺船行了數日可端的幾時方到那泉

州也馮太守云夫人這路程上要看風便不便怎

麼定的日子正旦云父親啫離了都城可早十數

日了也唱

倘秀才我這裏款款的插春葱來細數何日見泉州

景物馮太守云孩兒也那泉州府終有到的日子哩

正旦唱經了些風雨聲中聽鷓鴣稍公云遠遠望見

前面那一片大水就是大江了也馮太守云兀那稍

公且慢慢的行者是好大水也正旦云父親母親你

看水連着天天連着水唱你看那水天連四野莫是

洞庭湖馮太守云孩兒這是大江不是洞庭湖正旦

云父親着船家將這船略住一作兒唱且將這船

來纜住

稍公云稟爺天色晚了江水大風又大恐有疎失

不如灣船罷馮太守云恁的呵你在那蘆花深處



將船灣住者稍公云這個就叫做黃蘆蕩正好灣  
 船下篷下篷慢着慢着纜住了船也家童云船纜  
 住了也放下跳板我往岸上活一活脚去夫人云  
 家童你且看些餚來與俺食用家童云你這個  
 妳妳但住下則討嘴吃慌些甚麼等我到江邊洗  
 了澡來就撈幾個螃蟹與你吃稍公云你休在這  
 裏只管嚷鬧你看晚飯去等艙裏老爺吃了早早  
 的睡一睡明日絕早起來還要過江去哩馮太守  
云夫人和小姐你看江面上被那晚色相侵端的

使人思鄉感嘆也正旦云父親你孩兒試看咱唱

滾繡毬我只道渚烟生逐好風却元來海潮迴催暮  
 雨動鄉愁暗傷情緒夫人云小姐俺幾曾見這般大

江水也正旦唱都則為俺家專受職遷除馮太守云

孩兒若不是我為泉州太守呵你子母兒一世也到  
 不的此處正旦唱若不是逐功名如轉蓬怎能勾對

江山似畫圖看東溟漸升玉兔早西山墜盡金烏見  
 漁家燈火明還滅聽野寺鐘聲斷又續此景非俗

夫人云孩兒明日早要開船過江我和你早些睡



去來下稍公云船上人大家小心仔細睡便睡要  
睡得醒覺些休着人上船來偷了我的篙子櫓仗  
去都睡罷都睡罷馮太守云家童你與我點起燈  
來者我向艙裏和夫人小姐每閒坐一坐咱家童  
云兀的燈在這裏你每坐我自去睡也淨扮巡江  
官屠世雄引卒子上詩云往來巡綽大江中舉棹  
張帆只看風可知賊子聞怕怕則我是膽大心籠  
着世雄某乃巡江官屠世雄是也引着這數百水  
兵專管沿江擒拏賊寇來到這黃蘆蕩將船纜住

者稍公罵科云是那個棺材將我的船撞一下你  
豈不曉的行船不撞坐船屠世雄云我是巡江  
的官船稍公云吓你是巡江的官船偏我的不是  
官船我這船上載着的是福建泉州府馮太爺同  
着家小哩屠世雄云元來也是一隻官船你去請  
你那老爺出來與俺相會一箇咱稍公云你且等  
一等待我和艙裏老爺說去報科云稟老爺得知  
這裏有個巡江的官要請你相見哩家童云哇兀  
的賊囚我辛苦了這一日恰待要收拾睡你又這

般呼甚麼只說我家老爺睡着了不開船艙門不  
好相見等明日罷馮太守云家童你住者則怕是  
老夫相識的人可開那船艙門一面看茶待老夫  
與他廝見咱做出門科做出相見科屠世雄云小官  
夜晚間不知是泉州太守大人不曾迴避小官得  
罪了也馮太守云彼此各爲公事元無統屬何迴  
避之有請問大人現任何職有何公事到此幸勿  
隱諱屠世雄云小官姓屠名世雄奉上司差遣領  
着水軍沿江捕捉賊寇體察奸細偶然阻風到此

泊舟因見這隻官船在此小官問那船上的人說  
這是老大人的家小行李都在船上小官恐怕是  
賊船故來動問勿罪勿罪馮太守云原來是巡江  
的官員與老夫雖分文武總是一殿之臣今日相  
逢非同容易叫家童你快安排酒筵請大人過我  
船上略敘三杯有何不可屠世雄云小官有何德  
能敢勞大人如此費心也馮太守云中途暮夜別  
無所備老夫聊借一杯與大人少敘閒話而已稍  
子把船相並着請屠爺過來者屠世雄做上船科



云大人先請做入艙科馮太守云家童將酒來做  
把盞科云大人請滿飲此杯屠世雄做飲酒回敬  
科云大人小官素不相識今蒙一見如故足知大  
人尊量不淺也馮太守云啗和你慢慢的飲幾杯  
咱據大人狀貌魁梧言談倜儻真乃老夫所敬當  
以出妻獻子家童請的妳妳和小姐小舍人參拜  
大人咱家童云理會的也不曾見這老傻廝人生  
面不熟的就着妳妳出來且依着他請妳妳去家  
童請科云妳妳小姐小舍人有請正旦同夫人俵

兒梅香上夫人云家童你喚俺怎的家童云妳妳  
和小姐小舍人老爺有請都着妳妳過去與那個巡  
江官相見哩夫人云小姐父親在前艙裏面有個  
甚麼巡江官着俺出去與他相見啗須索去一遭  
去正旦云母親你孩兒青春年少的這早晚更深  
夜半知他是甚麼人我不去見他也罷夫人云孩  
兒與你父親相交的必是你叔父之輩啗便去相  
見呵料也不妨麼正旦唱

倘秀才你道是與俺家尊故熟

家童云快出來罷他



又不捨了你去老爺等着你哩正旦唱因此上出妻

也那獻女家童云妳妳和小姐你出去也沒甚事無

過則是着遞一杯酒兒正旦唱可着我翠袖慇懃捧

酥醕夫人云小姐不知是甚麼官員你到那裏把體

面相見正旦唱我羞答答難相見嬌怯怯自躊躇

### 低頭怕語

夫人云孩兒你父親性兒不好略去來你跟着我

者做見科屠世雄云呀夫人來了也小官在此多

擾有一拜咱做拜科馮太守云小姐和孩兒參拜

大人咱做拜科屠做回禮起看夫人科背云是好

個婦人也馮太守云小姐和小舍人且靠後着你

母親與大人把盞者夫人把盞科云將酒來大人

滿飲此杯屠世雄做佯醉接盞上下覷科云夫人

看世雄吃乾了正旦云梅香你看那個官將俺母

親上下相覷是一個不良的也呵唱

呆骨朶我見他假醺醺上下將娘親覷不由我戰欽

欽魄散魂無屠世雄云左右與我喚將那心腹的人

來我有事分付他卒子云理會的做喚科云兀那船



上的小軍兒屠爺喚你哩卒子持鎗刀上云家將都

來了也正旦驚科唱忽聽的大叫高呼擺列下長鎗

的這巨斧屠世雄云小校將我的兵器來卒子遞刀

科屠世雄做接刀科云喂兀那馮太守你認的我麼

馮太守云呀大人老夫怎生不認的你夫人云不中

俺索回避者屠世雄攔科云你那裏去衆軍校與我

圍住這船者正旦唱一個個挺霜鋒相攔截帶云母

親怎不迴避咱衆唱科云那裏去正旦唱好着我無

處個尋門路屠世雄云你趁早兒隨順了我者馮太

守云你要老夫隨順什麼來正旦云父親元是你差

了也唱都是你沒來由攬禍災屠世雄云休教走了

一個正旦云哎父親也唱到如今急煎煎怎當堵

馮太守云老夫不知大人主何緣故你可明對老

夫說者屠世雄云馮太守我因見你夫人有顏色

我如今要你把那夫人與我為妻你若不肯呵我

便認的你這刀須認不的你馮太守云這怎麼使

得屠世雄云你既然不肯呵先殺了這老匹夫馮

太守嘆云嗨正是夫妻本是同林鳥大限來時各

馬玉蘭 雜劇 七



自飛夫人我也只保得自己性命保不得你了回

云罷罷罷我老夫願將夫人獻與你饒了我罷屠

世雄云恁的呵將夫人請過船去夫人哭科云兀

的不痛殺我也做跳江科衆做攔科屠世雄云左

右扶入俺船艙裏去衆扶住夫人科夫人做回顧

科云哎喲兒也誰想有這場橫禍也正旦同俵兒

哭科云母親你怎生撇下的我們去也馮太守哭

云夫人也痛殺我也正旦做拽住夫人科唱

伴讀書今日個子共母應難顧夫共婦生離去好教

我負屈銜冤無申訴只有個權天搶地號咷哭屠世

雄唱科云兀那女孩兒哭甚的來你看我這刀麼

正旦唱倒惹他努睛突眼生嗔怒一謎的將俺犇呼

馮太守云孩兒休嚷看他這等利害不如順他將

的去罷正旦哭科唱

笑歌賞眼睜睜難做主馮太守云孩兒你便教我怎

生做主那正旦唱埋怨你個生身父何日得重完聚

屠世雄云小校休管他啗自到船上去來做扯夫人

上船科馮太守俵兒正旦做扯哭科正旦唱想當初



夢不虛到今朝遇賊徒天天天只願的神明護

屠世雄舉刀奪夫人下重上云緊守着夫人待我

往他那船上去試聽他說甚麼言語者做上船聽

狂馮太守云孩兒這是我的不是了也他現領着

一班刀斧手動不動要殺人教我怎生救濟你那

母親來孩兒你且放心者我如今不上泉州到任

徑回京師只揀大大的衙門裏告下這廝來那廝

是個有職官員躲的到那裏去莫說送還你母親

那廝還要問個強奪人妻的罪名哩正旦云父親

須索要報此讐恨也屠世雄云嗨早是好也你聽

那廝說的話必然做出來罷罷罷凡事先下手者

爲強我既然搶了他夫人去他又是一個現任太守

我可不及落其手則不如就今夜走過他船上先

將那老匹夫殺壞了以免後患左右都跟我來衆

做上船科屠世雄云左右與我圍住着休教走了

那老匹夫做見科馮太守跪科云大人可憐見只

畱我一個老命罷屠世雄云這老匹夫你恰纔道

甚麼來我聽得多時了也比及你明日告我時不



如今日我先殺了你可不好那做殺太守下科屠  
世雄云一不做二不休落的見一個殺一個都與  
我殺壞了者衆做殺家童稍公梅香俵兒科正旦  
做慌趨將砌末拋入水科云我將這書匣先拋入  
水去然後好逃命也屠世雄云左右你看是什麼  
人跳在水中衆做看科云不知是那一個跳在水  
裏去了衆做尋科正旦做躲在船舵上科云妾身  
得脫身且躲在這船稍舵上只願救苦難觀世音  
保護救我這一命咱屠世雄云左右看那殺死的

屍首內少了那一個衆點科云老爺止少了一個  
小姐屠世雄云恰纔跳江的那個必然是小姐莫  
說是十多歲的女兒量這條大江跳下去也沒活  
的了左右便收拾開船載着咯夫人行者只我一  
片好心天也與我這條兒糖吃詩云要奪夫人做  
我妻一家殺的血淋漓從今剪草除根後不怕傍  
人說是非同下正旦云我在這船舵上坐好久了  
這會兒不聽見人說話這賊漢敢去了也我扳着  
這舵梗跳上船稍悄地看一看咱這是船艙裏做



見死屍哭科云你看我那父親和兄弟梅香家童  
連着船上兩個稍公盡被他殺死我是個女孩兒  
家守着這一船死屍好是怕人也哎喲百忙裏又  
被大風刮斷了纜將這船直飄在江心裏去了唱

煞尾怎又刮起這大風把俺船吹去又不知吹去何  
方可着的個邊際無眼睜睜放着娘親被他擄痛煞  
煞把俺兄弟爹爹都殺取剛只一個家僮不畱與兀  
那駕船的稍公和你有甚毒也着他跟了俺一家兒  
入地府待時來又被氣堵住咽喉叫不出苦待走來

又被船打在江心走不上路却教俺守着這血泊裏  
屍骸怎發付哎喲天那你也可憐見俺個沒倚靠的

青春少年女

音釋	篋音	浮音	稻音	物音	鷓音	姑音
避	符	恰	務	蔗	姑	
續詞	俗詞	佃音	儻湯	傻商	熟繩	
疽切	疽切	剔	上聲	鮮切	朱切	
醜音	醜音	疇音	躇音	覷音	眺音	
鹿	胥	紬	除	趣	逃	
哭音	謎迷	犇音	毒東			
苦	去聲	奔	盧切			

第三折

外扮金御史引祗候稍公上稍公云後面把舵的



仔細我在這裏攔頭天色晚了也把船攏岸罷恐怕黑下來不好使的篙子哩金御史云兀那稍公你這般嚷鬧怎麼那稍公云請老爺自在艙裏穩穩的坐定小的每收拾猫纜哩金御史云老夫姓金名圭字廷簡祖居扶風人氏叨中甲第累官加至都御史之職近因江南等處盜賊生發聖人命俺巡撫江南勅賜勢劔金牌體察姦蠹理枉分寬先斬後奏今日泊船在此左右與我點起燈來我看些文卷者祇候云理會的背云老爺看文卷我

每也看些文卷祇候云你有甚麼文卷的看祇候云我一路上跟着老爺那個館驛裏吃的好吃的不好都寫一個總帳若是老爺考滿回朝之時少不的我也跟去拿出這文書來也顯的我這油嘴的有名兒祇候云休嚷等老爺看文書哩金御史云夜已深了你看這燈半明不滅的我自剔這燈咱還有幾宗文卷未曾看完待我從頭兒看將來呀這燈可怎麼又暗了我再剔一剔這燈咱馮太守同僚兒家童梅香稍公魂子提頭上金御史



云我剔了這燈也試看這文卷咱衆魂子做燈下  
拜跪科金御史見科云好奇恠兀那燈下四五個  
提頭的鬼魂你是何處人被人殺壞老夫決然要  
與你做主也衆魂子做拜科金御史云爾且退者  
衆魂子下金御史云左右這會兒多早晚也祇候  
云是三更時分了正旦上云這船被風吹的去不  
知這裏却是那裏也稍公做叫科云不好了不好  
了快把篙子墊住著上流頭那裏儻將下一隻船  
來不要撞壞了我家的船那金御史云你是看咱

祇候云稟爺這一隻船想是失風的船上並無一  
個人被風打將來緊貼在俺船邊廂哩金御史云  
你休上他那船去到明日早間看是那裏的船隻  
祇候云理會的正旦云這船被風吹到這裏可怎  
一生住下妾身這一日一夜水米沒半星兒粘牙伴  
着這五六個死屍又沒個燈火微微的透着些二月  
光入來看了好悽慘人也呵噯

商調集賢賓正滄江夜寒明月皎覷地遠叩天遙這  
船呵在風中簸蕩任東西水上浮漂又無人把舵推



蓬那裏也舉棹撐篙我則聽的古都都潑天也似怒  
濤鬪合着忽刺刺風聲兒厮鬧這水也流不盡俺千  
端愁思積這風也抵不過俺一片哭聲高

帶云父親和兄弟你都死的好苦也唱

逍遙樂俺也幾番價把爹爹連叫只見他七魄悠然  
三魂去杳

做哭科云痛殺我也父親兄弟也唱

好着

我獨自嚎咷這殺人恨何日纔消怎得個清耿耿的  
官員厮撞着劈頭兒把冤情披告告他將父親殺死  
兄弟虧圖娘親來佔了

云父親兄弟兀的不悲痛殺我也金御史云那裏  
這般隱隱的哭聲敢就是那被人殺的鬼魂麼祇  
候云老爺這裏有個甚麼鬼魂就是恰纔那一隻  
空船上有人在艙裏啼哭像一個女人的聲氣那  
金御史云怎生那空船上有個女人啼哭是真個  
我試聽咱做聽科正旦云那裏這般人聲誰殺我  
也唱

金菊香我這裏低頭不語眼偷瞧

金御史云兀的不

是有人說話也正旦唱

呀小可如昨夜停舟那一遭



莫不是狠賊徒把咱尋見了你直待要斷盡根苗俺  
的命恁般薄

〔金御史云〕你聽波這船裏哭的女人必然有些蹊  
蹊左右與我向前不要謊了他你只問他一個緣  
由來者〔祇候云〕我是問他去咱來到這船上怎生  
偌大一隻船沒的一個人看管咄兀那船裏的人  
〔正旦云〕哎喲謊殺我也兀的不是個人問我哩且  
等他說個甚麼我是答應咱〔祇候云〕船裏的人因  
何這般啼哭〔正旦云〕救我的性命咱〔祇候云〕好恠

怎生着我救他的性命知他是個甚麼人我回老  
爺的話去做回御史話科云稟爺當真是個女人  
小的每連叫他數聲只不答應甫能答應了他道  
是你救我的性命咱〔金御史云〕左右將俺的船再  
挪上前些靠着他那船我親自問他〔祇候云〕稍子  
將俺的船略挪上前幫在那空船一搭裏者〔稍公  
云〕剛待睡一睡着你每打攪死我〔做挪船科云〕住  
了住了幫做一搭兒裏了也你看那老爺聽的那  
船上一個女人啼哭便要管他想是出巡久了一



向不曾見陰人哩御史做近船邊問科云兀那船裏哭的女人你有甚麼冤枉衷情你一一的說將來老夫與你做主也正旦唱

醋葫蘆則聽的叮嚀頻問取

金御史云你是那家妻

小因何在此正旦唱

我是那閨門中女豔嬌

金御史

云元來還是個未嫁的女孩兒你說你說正旦唱

俺

父親是泉州太守恰離朝

金御史云泉州太守恰離

朝是到任去麼正旦唱

不隄防半途逢禍惡

金御史

云哦敢是被甚麼強盜劫殺了你家裏還有人麼正

旦唱

俺母親被他驅掠直使俺一家的兩相拋

金御史云清平世界有這等事詩云幾回低首細

沉吟聽取舟中泣訴音則我除冤斷枉無偏曲恰

似米霜一片心兀那女子我乃巡撫江南都御史

金廷簡是也你果有甚的冤枉不平之事你一一

道來我替你申雪者正旦做哭科云老爺與俺這

冤枉的人做主咱唱

金菊香你道是除冤理枉的大官僚你與我那屈死的親爺將冤恨削不承望這搭兒裏偏湊巧這一個



天理昭昭誰想道有今朝

〔金御史云〕左右你與我喚出那女兒來見我細問他一個端的者  
〔祇候做喚科云〕兀那船中女人你出來者俺老爺喚你哩  
〔正旦云〕哥哥哥哥你是何人也  
〔祇候云〕我們是跟隨金御史老爺的人俺老爺見你那般啼哭要見你問個明白與你做主哩  
〔正旦云〕天那既是這等呵我見你爺訴冤去咱  
〔唱〕

借葫蘆我這裏慌速速的脚懶擡喘吁吁的身戰搖  
〔祇候云〕兀那女子你休慌也  
〔正旦唱〕則這大江中有

那一個假相邀

〔祇候云〕是俺御史老爺喚你哩  
〔正旦

〔唱〕險把我魂靈兒被他驚散却生則怕逆徒來到

〔做〕見御史慌科云〕兀的不說殺我也  
〔金御史云〕休慌你

說你那冤枉之事

〔正旦唱〕我我怕的是明晃晃一

把殺人刀

〔金御史云〕兀那女子你近前來你休驚莫怕老夫乃巡撫江南都御史專與人除冤理枉你把那心中冤枉事備細說來我好與你辯明做主  
〔正旦云〕大人妾身姓馮名玉蘭父親是馮鸞所除福建泉



州府太守因去赴任有俺母親田氏將帶妾身同  
一個小兄弟到於大江邊黃蘆蕩阻風灣船至夜  
間忽遇着一個巡江官他道是屠世雄因同泊舟  
與俺父親談話俺父親見他是仕宦中人片語相  
投就請到俺船上整酒相待酒後出妻獻子不想  
此入心中狠毒將我母親搶去後又趕過船來持  
着腰刀將俺父親并兄弟家童梅香稍公盡行殺  
死妾身當時心生一計將俺父親書匣拋入江中  
趨在船稍後舵上待他去遠妾身復還到船中隨

着風浪漂流至此不想撞見你個似青天如白日  
去姦細理冤枉的大人須索與俺做主也做拜科  
〔金御史云〕嗨誰想巡江官却做下這等的事來詩  
云從頭至尾聽緣因怎不由人不怒嗔則我筆下  
難容無義漢劒頭偏斬不平人兀那女子這偌多  
屍首如今可在那裡正旦云大人都在俺船上哩  
〔金御史云〕左右你領人去與我仔細看驗夾回報  
〔祇候云〕理會的做看科云稟爺那船上死屍是一  
個老的又是一個小孩兒又是一個女人又是三



個男子漢總共六個屍首那頭都不在頸上血糊  
淋刺的將船板染的一片紅明明是殺死的金御  
史云哦六個人都被殺死可不情理難容也兀那  
女子那個老的是誰正旦唱

么篇則這個年邁的是父親

金御史云又有個小孩

兒可是誰正旦唱

可憐呵俺弟兄年紀小

金御史云

那小孩兒元來是你兄弟可憐可憐那個女人是誰

正旦唱

他是俺梅香小字喚春嬌

金御史云還有三

個男子是誰正旦唱

俺家童未將人事曉

金御史云

是了那兩個呢正旦唱

那兩個是船家將錢覓到也

都在劫數裏不能逃

金御史云左右這是小姐請他在俺這船後艙安

下把他那隻船也帶着待天明直至清江浦官廳  
內老夫自有個主意恰纔燈下看些文卷見幾個  
鬼魂提着頭似要伸訴一般去不多時便聽的這  
個女子啼哭說將起來就是此一樁冤枉之事方  
信道善惡報應如影隨形但是捉賊無賊終難定  
罪不知他殺壞您父子之時有甚麼賊仗質證來



〔正旦云〕大人有有有現今俺船上他撒下一把刀  
便是賊仗了也〔金御史云〕左右快去取那把刀來  
我看咱〔祇候做取刀科云〕稟爺刀在此上面還帶  
着血痕哩〔金御史云〕左右與我收的好着則這刀  
上要尋殺人賊也〔正旦唱〕

梧葉兒這江洋真賊盜怎當俺衆冤魂纏定着他犯  
了殺人條現放着大質照刀頭兒血染高請大人自  
量度若不沙只俺小妮子敢平空的將命討

〔金御史云〕天明了也老夫體察公事一夜不曾睡

左右分付開了船者徑到清江浦官廳邊灣船問  
理這一樁公事也〔祇候云〕理會的稍子快開船哩  
〔稍公云〕知道了慢慢的來牌子昨晚那個女孩兒  
在那裏〔祇候云〕在船裏你要問他怎的〔稍公云〕和  
老爺說一聲賞與我做媳婦罷〔祇候云〕噤聲是官  
宦人家的小姐如今帶着他要辯理人命公事哩  
你則開了船者稍公做使船跌倒科〔金御史云〕兀  
那女子你跟我到清江浦問理公事去來〔正旦云〕  
俺到的那裏怎生能見那賊漢也〔金御史云〕你却



不知但是巡江官少不的要來參見老夫正旦唱

浪裡來煞我見他怎恕饒他見我難推調怕不來一

問一承招只俺那山海般讐恨須當報再不用荆條

細拷拚的親手兒也還上一千刀同上

音釋隴音 蠹音 塾音 簸音 漂音 薄巴

惡音 掠音 削音 却音 晃荒 劫音

襖 料 小 巧 上聲 結

### 第四折

淨扮清江浦驛官上詩云我做驛宰忒伶俐吃苦

吃苦都不氣接了使客轉回來開向官廳調百戲

自家是清江浦驛丞打掃的這官廳乾乾淨淨昨

日報帖來說道金御史老爺今日船到須索迎接

去遠遠的望見敢是金老爺來了也金御史引祇

候稍公上金御史詩云有事關心直到明早開頭

踏赴官廳手持白簡秋霜似專與人間理不平老

夫金廷簡昨夜在江中體出馮玉蘭訴冤一事使

老夫一夜不眠今日行至清江浦這是個官廳所

在那巡江官員人等都在此處參見老夫須索仔



細體勘一個虛實左右將那口刀收拾好者將馮玉蘭且藏在船上休得驚唬了他祇候云理會的稍公做使船科云船攏了岸也將跳板攬下請爺登岸金御史同祇候做上岸入官廳科云左右喚那驛官來祇候做喚科云驛官那裏驛官慌云有有有叩見科金御史云兀那驛丞你出去分付但是沿江一帶大小官員都着入來參見驛官云老爺且請了下馬飯驛丞早安排了些胡椒鮮魚湯在此次候待吃過了好慢慢的斷事金御史云喂

我那在這些酒食你快去分付看各官咱驛官云這個老爺真個清廉你不吃便罷我出的這門來分付那官員每去兀那聽候的大小官員都入公館中來參見老爺都進去都進去屠世雄同巡江官上屠世雄云小官屠世雄是也同俺這衆巡江官員參見御史大人去來可早至公館也做見跪科金御史云別的官員且靠後喚的沿江巡視官近前來衆做向前跪科金御史云你便是巡江官還有未到的麼屠世雄云大人在此誰敢不到都



來了也金御史云既然來全了時你衆多的巡江官必然各人有個分巡的地方要你各人自供報文狀上來等老夫好看咱屠世雄云着俺們供報巡視地方却是甚的主見我只佯報個地方將那黃蘆蕩不提罷了衆做報科屠世雄做遞狀科金御史接看科云你看這沿江去處都有巡視官怎生黃蘆蕩無人巡視那個所在正是賊盜出沒之處那個是總理官員左右準備下大棒子者屠世雄慌科云大人只屠世雄便是總理的官金御

史云你既是總理的官怎麼缺了黃蘆蕩這一處快快從實說來但說的有些兒差遲我不道的饒了你也屠世雄云這黃蘆蕩就是屠世雄時常屯扎的信地因此不曾另撥巡視的官金御史云哦元來你便是屠世雄你那巡江官擒拏盜賊必須要兵刃鋒利器仗鮮明纔得有功左右你與我一點開再等老夫親自看驗若少了一件呵決無輕恕祇候做看科云稟爺小的每到各官船上將他那隨身帶的物件等項都看了件件齊備不少



一些〔金御史云〕左右都將來我看咱眾做撤衣甲  
弓箭腰刀放在〔面前科〕〔驛官背云〕這些巡江官平  
日生事如今可遇着魔頭了〔金御史云〕兀那一堆  
什物是那個巡江官的〔屠世雄云〕是屠世雄船上  
的〔金御史云〕將過來我看〔做看科云〕住住住那一  
件却不是個刀鞘左右將那刀鞘過來〔祗候拏刀  
鞘遞科〔金御史怒云〕屠世雄怎生這一口刀有鞘  
無刀你敢戲弄我大臣麼我且問你這口刀在那  
裏各官員且回止〔留〕下屠世雄者眾巡江官拏物

件下〔屠世雄云〕大人這口刀因晚間在船上失落  
了還不曾配就哩〔金御史云〕是怎生失落了來〔屠  
世雄云〕因向船頭點開水軍一時不小心弔在江  
中了也〔金御史云〕這口刀失的有些緣故不動刑  
法如何肯招左右將這廝與我着力打着者〔祗候  
做打科〔屠世雄云〕大人息怒委是弔在江中別無  
甚的情節〔金御史云〕還不實說哩左右與我打着  
者〔做打科〕〔金御史云〕這口刀端的是有也是無快  
快從實說來〔屠世雄云〕委實是弔在江中便打死



屠世雄呵也無他說金御史做笑科云這口殺人  
刀敢有麼屠世雄云委實沒有金御史云左右便  
與我將的那口刀來者祇候取刀遞與屠世雄科  
金御史云左右着那厮可認的是他的刀麼祇候  
把刀插入鞘科屠世雄驚云不知這口刀怎生得  
到大人手裏來金御史云兀那厮你在甚蘆蕩夜  
間將馮太守父子梅香家童稍公共六人都被殺  
死在船上怎生還推不知哩屠世雄云屠世雄並  
無此事敢是另有個天災人禍假稱屠世雄的麼

金御史云左右與我船上喚的馮玉蘭小姐來者  
祇候喚科云馮玉蘭小姐安在正旦上云哥哥是  
誰喚我哩祇候云小姐如今俺老爺與你拿着殺  
人賊了在官廳上喚你去與他對證哩正旦云謝  
天地誰想拿住賊漢了也唱

雙調新水令急忙忙盼不到接官廳那一個殺人賊  
今番拿定休道那人間無報應方信是頭上有神明  
我看他着甚推稱只俺這大人呵清似水朗如鏡

祇候云小姐上緊走動些老爺坐着久等哩做入



官廳見科正旦見屠世雄怕科云兀的不說殺我也唱

駐馬聽暗自疑睛不由我不喪膽銷魂忽地驚

金御

史云兀那女子你怕他怎的正旦唱

渾如癡掙他是

個圖財致命殺人的精

金御史云左右把那厮與我

打着者祇候做打科正旦唱

這番推勘見分明則你

那夜來兇惡可也還僥倖眼見的惡貫盈今朝對了

俺親爺命

云兀那賊漢俺父親和你往日無冤近日無讐止

因同在黃蘆蕩灣船敬意的設酒請你出妻獻子

將你為上賓相待誰想你起這點毒害之心將我

父親和兄弟梅香等都被殺死又將俺母親強奪

的去了今日可怎生遇着青天老爺體察出來將

你拏住兀那賊漢將我的母親送還了者金御史

云屠世雄你怎生不回他一言他那母親今在何

處快快從實的說來屠世雄云老爺可憐見到如

今着我甚的言語可回他也金御史云他那母親

呢屠世雄云老爺他那母親屠世雄實不知道金



御史云這厮無禮到此際尚兀自不肯認哩左右

與我打着者祇候打科驛官云這些巡江的官來

到館驛裏把我不是打便是罵要酒吃要肉吃遲

了些就打嘴疤拳你今日可也為事來你死你死

牌子着些力氣打打死了又不要償命哩金御史

云喂那裡有你說處兀那屠世雄你將他那母親

藏在那裏屠世雄云老爺屠世雄實不知道正旦

云兀那賊漢將我母親來唱

喬牌兒你將俺一家兒性命傾又搶了俺母親呵忒

逞云大人可憐見須索追出俺母親來屠世雄云

屠世雄並不曾搶他母親正旦唱眼睜睜現放着

俺親身證金御史云屠世雄你不實說呵等甚麼那

正旦唱還待要嘴巴巴不肯應

金御史云這厮堅意的不肯認來我想他搶着去

必然就藏在他船上左右領着這馮小姐直至他

船上高聲的叫他那為母的聽見是他那女孩兒

聲音必然答應你可小心在意疾去早來祇候云

理會的小姐我和你到他船上尋你母親去來正



旦云祇候哥哥他的船隻知他在那裏也祇候云

他這巡江官的船隻都在那壁廂灣着哩你如今

只沿岸邊叫你那母親咱正旦同祇候至船邊叫

科云偌多的船隻着我那裡尋去也母親母親唱

鴈兒落我這裏連聲不住聲帶云母親母親唱可怎

生應也無人應帶云母親母親夫人上哭云這是我

玉蘭孩兒的聲氣待我叫他着玉蘭兒也我在這裏

正旦唱是那個賊船中叫小名恰便似軍帳裏聽

令

做應科夫人云兀的不是我玉蘭孩兒正旦忙拉

住科夫人云玉蘭兒你是人是鬼好痛殺我也正

旦唱

得勝令呀今日個相遇在江亭莫非是死去再回生

祇候云兀那小姐走動老爺等着哩正旦唱與俺這

母親重覲面怎麼俺兄弟爹爹也不見影云母親那

屠世雄拏了也夫人云他如今在那裏只怕問不倒

他終着他手正旦云母親我和你同見大人去來唱

現如今審出了真情那怕這逆賊偏頭硬疾忙的前







人等都是我來我都招了也金御史云屠世雄這  
等的供狀怕你不招那正旦做拜謝金御史科唱

水仙子今日個從頭一一盡招承國法王條不順情  
也顯的你有忠直無偏佞赤心的將公事整端的個  
播清風萬載標名若不是你金大人勢劔銅籥將賊  
徒分腰斷頸可不乾着俺泣江舟這一段冤情

金御史云你一行人聽老夫下斷詞云都則為你

父親除授泉州黃蘆蕩暮夜停舟巡江官相邀共  
飲出妻子禮意綢繆你母親遭驅被擄全家兒惹

禍招憂單撒下剛刀一口積屍骸鮮血交流老夫  
奉朝命江南巡撫路途間訪出情由將賊徒問成  
死罪登時決不待深秋馮小如雖能雪恨奈餘生  
無管無收請夫人同車載去赴京都擇配公侯這  
的是金御史秋霜飛白簡纔結末了馮玉蘭夜月

泣江舟

音釋

調平 勘坎 攛粗 屯音 鞞音 闌丈  
聲 去聲 酸切 豚 笑 甲切

推退 僂音 應平 靦丁 眼狠 綢音  
平聲 交 聲 梨切 平聲 紬

繆麻 籥音 彪切



題目

金御史秋霜飛白簡

正名

馮玉蘭夜月泣江舟



